

<u>Ordonnance de police</u>	<u>Politieverordening</u>
Le Bourgmestre,	De burgemeester,
Vu la Nouvelle Loi Communale, et plus particulièrement les articles 134 quater et 135 § 2 ;	Gelet op de nieuwe gemeentewet in het bijzonder artikelen 134 quater en 135, §2;
Vu la loi du 24 juin 2013 relative aux sanctions administratives communales ;	Gelet op de wet van 24 juni 2013 betreffende de gemeentelijke administratieve sancties;
Vu le Règlement Général de police en particulier ses articles 11 et 88;	Gelet op het Algemeen Politierglement, in het bijzonder artikelen 11 en 88;
Considérant que les communes ont pour mission de faire jouir les habitants d'une bonne police, notamment de la tranquillité et de la sécurité publique;	Overwegende dat de gemeenten tot taak hebben hun inwoners te laten genieten van de voordelen van een goede politiemacht, in het bijzonder rust en openbare veiligheid;
Considérant les différents rapports de Police relatifs aux problématiques rencontrées dans le secteur de la Place de la Résistance relativement aux établissements horeca, cafés, magasins de nuit et débits de boissons, parmi lesquelles figurent les nuisances sonores répétées, les atteintes aux biens (vandalisme), la malpropreté de la voirie et les atteintes à l'intégrité des personnes;	Overwegende dat de verschillende politierapporten met betrekking tot de problemen die zich in de sector Verzertsplein voordoen met betrekking tot horeca, cafés, nachtwinkels en drankgelegenheden, waaronder herhaalde geluidsoverlast, materiële schade (vandalisme), de vervuiling van de wegen en aanslagen op de integriteit van personen;
Considérant qu'il ressort également de ces rapports de police que les nuisances portant atteinte à la sécurité et tranquillité publiques sont notamment dues à la consommation de boissons alcoolisées vendues par les établissements précités;	Overwegende dat ook uit deze politierapporten blijkt dat de overlast die de openbare veiligheid en rust in het gedrang brengt, met name te wijten is aan de consumptie van alcoholische dranken die door de bovengenoemde etablissementen worden verkocht;
Considérant aussi que ces boissons sont parfois vendues dans de grandes bouteilles en verre ou dans des cannettes, que ces bouteilles et ces cannettes peuvent servir de projectiles en cas de bagarre, qu'elles sont souvent abandonnées ci et là et entravent gravement la propreté et la sécurité publiques;	Overwegende dat deze dranken soms in grote glazen flessen of in blikken worden verkocht, dat deze flessen en blikken kunnen worden gebruikt als projectielen in geval van een gevecht, dat ze vaak hier en daar worden achtergelaten en de reinheid en de openbare veiligheid ernstig belemmeren;
Considérant les troubles à l'ordre public, notamment diverses rixes, tapages nocturnes, souillures, vomissures, déchets, comportements inappropriés envers les riverains et toutes autres personnes fréquentant ces lieux (injures, vociférations, cris, etc);	Overwegende de verstoringen van de openbare orde, in het bijzonder verschillende vechtpartijen, nachtelijk lawaai, verontreiniging, braaksel, afval, ongepast gedrag jegens bewoners en alle andere mensen die deze plaatsen bezoeken (beledigingen, schreeuwen, schreeuwen, enz.);

Vu la mobilisation des riverains et les diverses plaintes communiquées par ceux-ci au Cabinet du Bourgmestre; Considérant que la mise en place par la commune d'Anderlecht de différentes mesures d'encadrement via les Services communaux Horeca et de Prévention, ainsi que les nombreuses actions menées par les services de police de la zone Midi en matière de sensibilisation, tant des commerçants que du public cible, n'ont pas permis d'enrayer ces troubles;	Gelet op de mobilisatie van omwonenden en de verschillende klachten die door hen aan het Kabinet van de Burgemeester werden gecommuniceerd; Gezien het feit dat de uitvoering door de gemeente Anderlecht van verschillende toezichtmaatregelen via de Gemeentelijke Horeca- en Preventiediensten, alsook de talrijke acties die de politiediensten van de zone Zuid uitvoeren op het vlak van sensibilisering, zowel van de handelaars als van de doelgroep publiek, heeft het niet mogelijk gemaakt deze problemen te beteugelen;
Considérant que la vie des riverains est gravement perturbée et que leur légitime quiétude et leur sécurité sont insuffisamment garanties au-delà d'une certaine heure;	Overwegende dat het leven van de omwonenden ernstig wordt verstoord en dat hun legitieme rust en veiligheid na een bepaalde tijd onvoldoende worden gegarandeerd;
Considérant que ce type de plaintes des riverains est en constante augmentation;	Overwegende dat dit soort klachten van omwonenden voortdurend toeneemt;
Considérant qu'il est constaté sur base des données chiffrées, collationnées par les services de police de la zone Midi; Que la majorité des sollicitations de la population concernent les heures très tardives et le périmètre repris sur la carte ci-annexée;	Overwegende dat het is vastgesteld op basis van versleutelde gegevens, verzameld door de politiediensten van de zone Zuid; Dat de meeste verzoeken van de bevolking betrekking hebben op zeer late uren en de op de bijgevoegde kaart aangegeven perimeter;
Considérant que ces données chiffrées sont corroborées par les rapports de police en date du 29/03, 09/06 et 30/08/2022 les échanges lors de la réunion du 4 septembre 2022 traitant à la mise en œuvre de la présente;	Overwegende dat deze cijfers worden bevestigd door de politierapporten van 29/03, 09/06 et 30/08/2022 en de uitwisselingen tijdens de vergadering van 4 september 2022 over de uitvoering hiervan;
Considérant qu'il convient de ne pas discriminer les établissements HORECA par rapport aux commerces de nuit en leur imposant des heures de fermeture différentes suivant le secteur;	Overwegende dat horeca-inrichtingen niet mogen worden gediscrimineerd jegens nachtwinkels door hun afhankelijk van de sector verschillende sluitingstijden op te leggen;
Considérant qu'il convient de prendre une mesure la plus uniforme possible pour tous les acteurs économiques; Que les éventuelles modifications d'horaire de fermeture obligatoire imposées par la présente ordonnance, autorisées par Monsieur le Bourgmestre, le seront uniquement pour l'ensemble du périmètre repris sur la carte ci-annexée et non attribuées à titre individuel ;	Overwegende dat voor alle economische spelers een zo uniform mogelijke maatregel moet worden genomen; Dat elke wijziging van de verplichte sluitingstijd opgelegd door dit besluit, goedgekeurd door de burgemeester, alleen zal worden toegestaan voor de volledige perimeter die wordt weergegeven op de bijgevoegde kaart en niet individueel wordt toegewezen;
Considérant qu'une telle mesure s'avère indispensable et nécessaire pour rétablir la sécurité et la tranquillité publiques; Que la mesure sera limitée dans le temps; Qu'une évaluation de la mesure sera réalisée après 3 mois;	Overwegende dat een dergelijke maatregel essentieel is om de openbare veiligheid en rust te herstellen; Dat de maatregel beperkt is in de tijd; Dat na 3 maanden een evaluatie van de maatregel zal plaatsvinden;
Vu l'urgence et la nécessité de mettre en œuvre la présente ordonnance et d'en informer adéquatement la population, il n'est pas possible de convoquer le conseil communal en temps utile;	Gelet op de urgentie en de noodzaak om deze verordening uit te voeren en de bevolking adequaat te informeren, is het niet mogelijk om de gemeenteraad

Considérant que la condition de l'urgence est rencontrée; Vu les motifs susmentionnés ; Vu l'urgence ; Vu l'avis des Services de Police; ARRETE : <u>Article 1er :</u> A partir du 16 septembre 2022 jusqu'au 16 décembre 2022, avec possibilités, après évaluation, d'une éventuelle prolongation de durée: Les établissements (horeca et assimilés, magasins qui vendent des boissons alcoolisées et/ou fermentées) dans le périmètre repris sur la carte ci-annexée et, en général, tous les lieux accessibles au public en ce compris ceux où celui-ci n'est admis que sous certaines conditions où sont débitées de telles boissons, quelles que soient leur nature ou leur dénomination, seront fermés, chaque jour, entre 23h et 6h du matin. La présente ordonnance sera soumise au Conseil communal dès sa plus prochaine séance pour confirmation. La zone de police Bruxelles midi est chargée de l'exécution de la présente ordonnance. <u>Article 2 :</u> Durant la période susvisée à l'article 1er de la présente ordonnance: Les consommateurs ou toute personne se trouvant dans ces lieux sont tenus de les quitter aux heures fixées à l'article de la présente ordonnance et à toute réquisition de l'exploitant ou des Services de Police. Seules les personnes ayant un lien professionnel avec l'établissement pourront s'y trouver en dehors des heures de fermeture, et ce, uniquement pour les tâches inhérentes à leurs fonctions. Lorsque des personnes refusent de quitter les locaux à l'heure de fermeture prévue conformément à l'article 1er de la présente ordonnance, les exploitants sont tenus, quand ils sont dans la possibilité matérielle de le faire, de prévenir sur le champ les Services de Police. <u>Article 3 :</u> Les éventuelles modifications d'horaire de fermeture obligatoire imposées par la présente ordonnance, autorisées par Monsieur le Bourgmestre, le seront uniquement pour l'ensemble des secteurs et non	tijdig bijeen te roepen; Overwegende dat aan de voorwaarde van spoedeisendheid is voldaan; Gelet op de bovengenoemde redenen; Gelet op de urgentie; Gelet op het advies van de politiediensten; BESLIST: <u>Artikel 1:</u> Vanaf 16 september 2022 tot 16 december 2022, met mogelijkheden, na evaluatie, van een eventuele verlenging van de duur: Inrichtingen (horeca en dergelijke, winkels die alcoholische en/of gefermenteerde dranken verkopen) binnen de op de bijgevoegde kaart aangegeven perimeter en, in het algemeen, alle plaatsen die toegankelijk zijn voor het publiek, met inbegrip van die waar niet is toegelaten dat onder bepaalde voorwaarden waar dergelijke dranken verkocht, ongeacht hun aard of naam, zal elke dag tussen 23u en 6u gesloten zijn. Dit besluit wordt in de eerstvolgende vergadering ter vaststelling aan de gemeenteraad voorgelegd. De politiezone Brussel Zuid is verantwoordelijk voor de uitvoering van dit bevel. <u>Artikel 2:</u> Gedurende de periode bedoeld in artikel 1 van deze verordening: Consumenten of personen die zich op deze plaatsen bevinden, zijn verplicht deze achter te laten op de tijdstippen vermeld in het artikel van deze verordening en op elk verzoek van de exploitant of de politiediensten. Buiten de sluitingsuren mogen enkel personen met een professionele band met de vestiging aanwezig zijn, en enkel voor taken die inherent zijn aan hun functie. Wanneer personen weigeren het terrein te verlaten op het overeenkomstig artikel 1 van deze ordonnantie voorziene sluitingstijdstip, zijn de exploitanten verplicht, wanneer zij daartoe fysiek in staat zijn, onmiddellijk de politiediensten te verwittigen. <u>Artikel 3:</u> Elke wijziging van de verplichte sluitingstijd opgelegd door dit besluit, goedgekeurd door de burgemeester, zal enkel voor alle sectoren gelden en niet individueel worden toegewezen, en dit ter gelegenheid van
---	--

attribuées à titre individuel, et ce, à l'occasion d'événements et/ou festivités sur le territoire de la commune d'Anderlecht.

Article 4 :

Durant la période susvisée à l'article 1er de la présente ordonnance:

Il est interdit aux exploitants concernés par la présente ordonnance de fermer à clé leur établissement, d'atténuer les lumières, d'éteindre ou de camoufler celles-ci tant qu'un client s'y trouve.

Article 5 :

Les infractions aux dispositions qui précèdent seront punies d'une amende administrative d'un montant maximum de 350 € (Trois cent cinquante euros).

Les Services de Police pourront, à tout moment, en cas d'infraction aux présentes dispositions, ordonner l'évacuation des lieux de l'établissement en infraction.

Article 6 :

Conformément à l'article 14 des lois coordonnées sur le Conseil d'État, un recours en annulation de cette ordonnance peut être introduit auprès de la section d'administration du Conseil d'État pour violation des formes soit substantielles, soit prescrites à peine de nullité, excès ou détournement du pouvoir. La demande en annulation doit sous peine de non-recevabilité, être introduite dans les 60 jours de la présente notification. La requête est adressée au greffe du Conseil d'État, rue de la Science 33 à 1040 Bruxelles, soit sous pli recommandé à la poste, soit suivant la procédure électronique au moyen de la carte d'identité sur le site internet sécurisé du Conseil d'État <http://eproadmin.raadvst-consetat.be>.

Une action en suspension de l'arrêté peut également être introduite, conformément aux dispositions de l'arrêté royal du 5 décembre 1991 déterminant la procédure en référé devant le Conseil d'État.

Fait à Anderlecht, le 16 septembre 2022

evenementen en/of festiviteiten op het grondgebied van de gemeente Anderlecht.

Artikel 4:

Gedurende de periode bedoeld in artikel 1 van deze verordening:

Het is de exploitanten die bij dit bevel betrokken zijn, verboden hun zaak af te sluiten, de lichten te dimmen, uit te doen of te camoufleren zolang er een klant aanwezig is.

Artikel 5:

Overtreding van de voorgaande bepalingen wordt bestraft met een bestuurlijke boete van maximaal € 350,- (driehonderdvijftig euro).

De politiediensten kunnen te allen tijde, in geval van overtreding van deze bepalingen, de ontruiming van de gebouwen van de inrichting in overtreding bevelen.

Artikel 6:

Overeenkomstig artikel 14 van de gecoördineerde wetten op de Raad van State kan een vordering tot nietigverklaring van deze ordonnantie worden ingesteld bij de afdeling administratie van de Raad van State wegens schending van wezenlijke of voorgeschreven formaliteiten op straffe van nietigheid, overmaat of machtsmisbruik. Het verzoek tot annulering moet, op straffe van niet-ontvankelijkheid, binnen 60 dagen na deze kennisgeving worden ingediend. Het verzoek wordt naar de griffie van de Raad van State, Wetenschapsstraat 33 te 1040 Brussel gestuurd, hetzij per aangetekende post, hetzij volgens de elektronische procedure door middel van de identiteitskaart op de beveiligde website van de Raad van State <http://eproadmin.raadvst-consetat.be>. Een vordering tot schorsing van het besluit kan eveneens worden ingesteld, overeenkomstig de bepalingen van het koninklijk besluit van 5 december 1991 tot vaststelling van de procedure in kort geding voor de Raad van State.

Opgemaakt te Anderlecht, 16 september 2022

Le Bourgmestre,

F. CUMPS

LEGENDE

Arrete

 Fermeture obligatoire des HORECA de 23h à 6h

